

3033

SPELLING & MEANING

OF

EVERY WORD.

OCCURRING IN

THE ROYAL

School Primer

Together with

Translation of Difficult Sentences.

(FIRST EDITION).

BY

J. K. JOSHI

BHAVNAGAR.

AHMEDABAD

Printed at the Ahmedabad United Printing,
and General Agency Company Limited
by Ranchorelal Gungaram.

A. D. 1888.

Price Rs. 0—3—0.

પ્રસ્તાવના.

સદ્બુદ્ધિથી અદ્યાપિ પર્યંત અર્થની ઘણી ચોપડીઓ નીકળી છે. તેમાંની કેટલીક ચોપડીઓમાં અધુરું ઉચ્ચાર તથા તરજુમો આપવામાં આવેલો છે; તેવાજ કેટલાક સંખ્યાથી અંગ્રેજીશબ્દો ઉત્પન્ન કરી સાહેબે તે ચોપડી નિશાળમાં અજાવવા સમ્મત મના કરી છે તે છતાં ઘણી ખરી નિશાળમાં છોકરાઓ પોતાની સુગમતાને માટે એ ચોપડી ખરીદ કરે છે પછી તેઓ આવી ચોપડીઓમાં લખેલા ઉચ્ચાર તથા તરજુમો ગોળે છે. આથી કેટલા ગેરકાયદા છે તેનો આપણે વિચાર કરીએ. “પાકે ઘડે કાંઠા ચઢે નહીં” તે કહેવત પ્રમાણે અંગ્રેજી જેવી નવી ભાષા શીખવાની શરૂઆતમાં જે ઉચ્ચાર ગોળવામાં આવે તે ઘણે યત્ને અને લાંબે કાળે પણ મનમાંથી કાઢતા મુશ્કેલી પડે છે; અને તરજુમો ગોળવાથી તેઓની યાદદારતપર હદ ઉપરાંત બોલે પડે છે અને તેઓ તેવાજ બીજા કોઈ પણ વાક્યનો તરજુમો કરી શકતા નથી. આવા હેતુથી મારી બનતી કોશિષ કરી શુદ્ધ ઉચ્ચાર આપી છોકરાઓને સુગમતા કરી આપવાના હેતુથી આ ચોપડી છપાવી છે. આ ચોપડીમાં કેટલાક અંગ્રેજી શબ્દો જેની વચમાં *a* હોય છે ને છેવટે *e* હોય છે તેનો ઉચ્ચાર લાંબો કરવાને માટે અર્થ લખેલું છે જેમકે *make* મેકક; તેમજ *e*નો ઉચ્ચાર ઘણા ખરા પોહીળો કરે છે તે અટકાવવાને માટે અલગ લખવામાં આવ્યો છે જેમકે *there* ધેઅર્ એમાં બલચૂક થઈ હશે તે માસ્તરો કૃપા કરી મને બતાવશે તો તેમનો મોટો ઉપકાર મારી મારી બીજી આવૃત્તીમાં સુધારો કરીશ.

જેશંકર કરસનજી

Print. Print. Script. Pronun-Example.
ciation.

A	a	a	<div> <div> <div>ਅ</div> <div>ਐ</div> </div> <div> <div>Cat (ਓੜ੍ਹ).</div> <div>A (ਐ).</div> </div> </div>
			<div> <div> <div>ਅੜ</div> <div>ਅੜੀ</div> </div> <div> <div>Grass(ਘਾੜੀ).</div> <div>All (ਅੜੀ).</div> </div> </div>
B	b	b	<div> <div>ਘ</div> <div>But (ਘੜ੍ਹ).</div> </div>
C	c	c	<div> <div> <div>ਚ</div> <div>ਸ਼</div> </div> <div> <div>Cat (ਓੜ੍ਹ).</div> <div>City(ਸ਼ੀਟੀ).</div> </div> </div>
D	d	d	<div> <div>ੜ</div> <div>Dog (ਡਾਗ਼).</div> </div>
E	e	e	<div> <div> <div>ਐ</div> <div>ਓ</div> </div> <div> <div>Hen (ਏਨ).</div> <div>Me (ਮੀ).</div> </div> </div>
			<div> <div>ਅ</div> <div>Her (ਏਰ).</div> </div>
F	f	f	<div> <div>ਫ਼</div> <div>Fat (ਫ਼ੜ੍ਹ).</div> </div>
G	g	g	<div> <div> <div>ਗ</div> <div>ਜ਼</div> </div> <div> <div>Good (ਗੁਡ਼).</div> <div>Gem (ਜ਼ੇਮ).</div> </div> </div>
H	h	h	<div> <div> <div>ਹ</div> <div>ਅ</div> </div> <div> <div>His (ਹਿਸ਼).</div> <div>Hour (ਅਘਰ੍ਹ).</div> </div> </div>
I	i	i	<div> <div> <div>ਅਘ</div> <div>ਓ</div> </div> <div> <div>I (ਅਘ).</div> <div>It (ਓੜ੍ਹ).</div> </div> </div>
			<div> <div>ਅ</div> <div>Bird (ਘੜ੍ਹ).</div> </div>
J	j	j	<div> <div>ਜ਼</div> <div>Jar (ਜ਼ਾਰ).</div> </div>
K	k	k	<div> <div>ਕ਼</div> <div>Kind(ਕ਼ਾਓੜ੍ਹ).</div> </div>
L	l	l	<div> <div>ਲ</div> <div>Lad (ਲੈਡ).</div> </div>
M	m	m	<div> <div>ਮ</div> <div>Man (ਮੈਨ).</div> </div>
N	n	n	<div> <div>ਨ</div> <div>Ned (ਨੇਡ).</div> </div>

III

O	o	o	}	ઁ	Dog (ડોગ્).
				ઁ	Go (ગો).
				ઉ	Do (ડો).
				૧	One (વન).
P	p	p		૫	Pig (પિગ્).
QU	qu	qu		ક્વ	Quick (ક્વિક્).
R	r	r		ર	Run (રન).
S	s	s		મ્	See (સી).
T	t	t		ટ	Ten (ટેન).
U	u	u	}	અ	Run (રન).
				ય	Use (યુઝ).
V	v	v		વ	Vote (વોટ).
W	w	w		ઉવ	We (ઉવી).
X	x	x		ક્સ	Ox (ઁક્સ).
Y	y	y	}	આઈ	Fly (ફલાઈ).
				ય	Yes (યસ).
				ઈ	Holy (હોલી).
Z	z	z		ઝ	Zebra (ઝીબ્રા).

અંગ્રેજી લાપ્તામાં સ્વર.

a-e-i-o-u-y અને કોઈ કોઈ વખત w છે.

એ શિવાય બાકીના અક્ષર વ્યંજન છે.

IV

જોડાક્ષર.

ખ્	kh.	ધ્	gh.
ઙ્	ng.	ચ્	ch.
છ્	chh.	જ્	jh.
ત્-ધ્	th.	દ્	dh.
ફ્	ph-f.	ભ્	bh.
શ્	sh.	ક્	ksh.
ગ્	gn.		

—o(0—

જે શબ્દને માથે માત્ર મુકવામાં આવેલી છે તેને
લાંબો ઉચ્ચાર સમજવો. જેમકે A=એ.

જે શબ્દને માથે ્ આવી નિશાની હોય તેના પોહાજે
ઉચ્ચાર સમજવો. જેમકે Cat કેટ.



પ્રાઈમરના અર્થ.

Spelling.	(સ્પેલિંગ)	નોંડણી.
Meaning.	(મીનીંગ)	અર્થ.

નોંડણી.	ઉચ્ચાર.	અર્થ.
Cat.	(કૅટ)	બિલાડી.
Dog.	(ડોગ્)	કૂતરો.
Hen.	(હેન્)	મરઘી.
Tub.	(ટબ્)	પીપ.
Pig.	(પિગ્)	ડુક્કર.
Fly.	(ફ્લાઈ)	માંગી.
A.	(એ)	એક.
And.	(અન્ડ)	અને.

પાનું ૪-૫-૬-૭.

The.	(ધ્-ધી)	તે.
Mouse.	(માઉસ્)	ઊંદર.
This.	(ધિસ્)	આ.
Is.	(ઈઝ્)	છે.
Fat.	(ફૅટ)	જાડો, જાડી, જાડું.
It.	(ઈટ્)	તે, તેને. (નાન્યતર જાતિમાં વપરાય છે).
I.	(આઈ)	હું.

Can.	(કેન્)	શક્યું.
See.	(સી)	જોયું.
Can see.	(કેન્ સી)	જોઈ શકું.
Its.	(ઈટ્સ)	તેના, તેની, તેનું. (નાન્યતર જાતિમાં વપરાય છે).
Tail.	(ટેઇલ)	પૂછડી.
Paw.	(પૉ)	પંજી.
Paws.	(પૉઝ)	પંજા.
Has.	(હૉઝ)	પાસે છે.
It has.	(ઈટ્ હૉઝ)	તેના પાસે છે, તેને છે.
Long.	(લૉંગ)	લાંબી.
Soft.	(સૉફ્ટ)	નરમ.
Sees.	(સીઝ)	જોએ છે.
Run.	(રન્)	દોડવું, દોડ.
If.	(ઈફ્)	જો.
You.	(યુ)	તમે, તમને.
Do.	(ડુ)	કરવું(મુખ્ય ક્રિયાપદ).
Do run.	(ડુ રન્)	દોડ, દોડો છો.
Not.	(નોટ્)	નહીં.
Will.	(વિવલ્)	ચા-શી-શું.(અવિશ્ય- કાળની નિશાની).
Catch.	(કૅચ્)	પકડવું.
Will Catch.	(વિવીલ્ કૅચ્)	પકડશે.

You.	(યુ)	તમને.
Did.	(ડિડ્)	કીધું, કર્યું, (મુ.કિ). જુતકાળની નિશાની.
Did catch.	(ડિડ્ કૅચ્)	પકડયો, પકડી.
If it can.	(ઇફ્ ઇટ્ કૅન)	જો તેનાથી બની શકશે તો.

પાનું ૮-૯-૧૦-૧૧.

Tom.	(ટૉમ્)	છોકરાનું નામ છે. (ટૉમ).
His.	(હિઝ્)	તેનો, તેની, તેનું. (નર જાતિમાં વપરાય છે).
That.	(થૅટ્)	તે, પેલા, કે, જે.
Tom's.	(ટૉમ્સ)	ટૉમનો.
's.	(ઍપૉસ્ટ્રૉફ ઍસ)	નો-ની-નું. જે નામ ને છેડે એવી નિશા ની આગે તેને છઠ્ઠી વિભક્તી બાજુવી.
Kind.	(કાઇન્ડ્)	માયાળું.
To.	(ટુ)	ને, ઉપર.
Loves.	(લવ્ઝ્)	ચાહે છે.
Play.	(પ્લે)	રમવું, રમત.
With.	(વિથ્-વિથ્)	સાથે, થી.
Him.	(હિમ્)	તેને (નર જાતિમાં બીજી વિભક્તિમાં વપરાય છે).

What.	(ઉપાટ)	ને તે, શું ?
He.	(હી)	તે, (તર જાતિમાં વપરાય છે).
Bids.	(ખિડ્ઝ)	ફરમાવે છે.
At.	(અંટ)	તરફ-માં.
Pond.	(પોન્ડ)	તળાવ.
Throw.	(ઝ્રો)	ફેંકવું.
Throws.	(ઝ્રોઝ)	ફેંકે છે, નાંખે છે.
In.	(ઇન્)	માં, અંદર.
Stick.	(રિટક)	લાકડી.
Go.	(ગો)	જવું, જા.
Bring.	(ખિંગ્)	લાવવું, લાવ.
Out.	(આઉટ)	બહાર.
Swims.	(સ્વિમ્)	તરે છે.
For.	(ફોર્)	માટે, કારણ કે.
Here.	(હિઅર્)	અહીંઆ.
Here is.	(હિઅરીઝ)	આ રહ્યું.
How.	(હાઉ)	કેમ, કેવું.
Well.	(ઉવેલ્)	સારી રીતે.

પાવું ૧૨-૧૩.

Sheep.	(શીપ્)	ધેડું.
Lamb,	(લમ્)	ધેડાવું બચ્ચું, મેદું.
Eats,	(ઇટ્સ)	ખાય છે.

Green.	(ગ્રીન્)	હીલું.
Grass.	(ગ્રાસ)	ઘાસ.
Warm.	(વર્મ્)	ગરમ.
Coat.	(કોટ્)	ડગલો, ઢાંકણ.
Of.	(ઑફ્)	નો ની નું. (છંદી વિભક્તીનો પ્રત્યય).
Wool.	(વૂલ્)	ઉન.
Some.	(સમ્)	કાંઈ, થોડા.
Day.	(ડે)	દિવસ.
Good.	(ગુડ્)	સારો, સારી, સારું, બલ્કા.
Sheep.	(શીપ્)	ચેડું, ઘેટી. (સંખ્યા- ધન વિભક્તી.
We.	(વિવી)	અમે, આપણો
Must.	(મસ્ટ્)	જોઈએ, જરૂર હોવી.
Cut.	(કર્)	કાપવું.
Off.	(ઑફ્)	દૂર.
Cut off.	(કટાફ્)	કાપી નાંખવું.
Young.	(યંગ્)	નાનું, જુવાન.
Is called.	(ઇઝ્ કૉલ્ડ્)	કહેવાય છે.
Called.	(કૉલ્ડ્)	કહેવાયવું.
As.	(ઑઝ્)	જેવું, જેમ, જ્યારે, કેમકે.
White.	(વિહાઇટ્)	સફેદ.

Snow.	(સ્નો)	બરફ.
As white as snow.	{ (અંત્ર ઉંહાઈટ્) } { (અંત્ર સ્નો.) }	{ બરફના જેવું } { સફેદ. }
Come.	(કમ્)	આવવું, આવ.
To.	(ટુ)	પાસે, ને.
Me.	(મી)	મને
To me.	(ટુ મી)	મારી પાસે.
From.	(ફ્રમ્)	માંથી, થી, પાસેથી.
My.	(માઈ)	મારા.
Hand.	(હાન્ડ)	હાથ.
Runs.	(રન્સ)	દોડે છે.

પાનું ૧૪-૧૫.

Snow-white.	(સ્નો ઉંહાઈટ્)	બરફના જેવું સફેદ.
O.	(ઓ)	અરે.
There.	(ધેઅર્)	ત્યાં.

પાનું ૧૬-૧૭.

Chicks.	(ચિક્સ)	મરધાના બચ્ચાં.
These.	(ધીઝઝ)	આ. (this નું બહુ વચન.
Are.	(આર્)	છે. (is નું બહુ વચન.
Her.	(હર્)	તેણીનું(નારીજાતિ).
One.	(વન્)	એક.

Two.	(ટૂ)	બે.
Three.	(ત્રી)	ત્રણ.
Call.	(કૉલ્)	બોલાવ, બોલાવવું.
Them.	(ધેમ્)	તેમને.
Back.	(બેક)	પાછા, પીઠ.
Look.	(લુક્)	જુઓ, જોવું.
They.	(ધે)	તેઓ.
When	(ઉન્ડેન્)	જ્યારે.
She,	(શી)	તેણી.
Calls.	(કૉલ્સ્)	બોલાવે છે.
Gives.	(ગિવ્સ્)	આપે છે.
Us.	(અમ્)	અમને, આપણને.
Eggs.	(એગ્ઝ્)	ઈંડાં.
Let.	(લેટ્)	રજત આપવી, દો.
Look for.	(લુક્ ફૉર્)	શોધવું.
Straw.	(સ્ટ્રૉ)	તાગખણ, ધાસના પેંચો.
Fresh.	(ફ્રેશ્)	તાજ્યું.
New.	(ન્યુ)	નવું.
Laid.	(લેઈડ્)	મુક્યું. (lay કિ. નો બુતકાળ.
No.	(નો)	નહીં, એકે નહીં.
Shall.	(શાલ્-શૅલ્)	બવિષ્યકાળની નિ.
Take.	(ટેઈક્)	લેવું.

Till.	(ટિલ્)	જ્યાંસુધી.
Lays.	(લેઈઝ્)	સુકે છે.
More.	(મોઅર્-મોઅર્)	વધારે.

પાનું ૧૮-૧૯.

<i>Has to go.</i>	(હૅઝ્ ટુ ગો)	જવાનું છે.
<i>Is to go.</i>	(ઈઝ્ ટુ ગો)	જવાનો છે.
Him.	(હિમ્)	તેને.
A-day.	(એડે)	દિવસના, દરરોજ.
Do run.	(ડુ રન)	દોડ.
Off.	(ઑફ્)	દુર.
<i>Tom is off.</i>	(ટોમ્ ઇઝ્ ઑફ્)	ટોમ ગયો છે.
To catch.	(ટુ કેચ્)	પકડવાને.
Hand.	(હૅન્ડ્)	હાથ.
Thank.	(થૅન્ક્)	ઉપકાર માનવો, શાબાશી.
Now.	(નાઉ)	હવે, હમણાં.
Shall see.	(શૅલ્ સી)	જોઈશું.
(to) Swim.	(સ્વિમ્)	તરવું, તરતાં.

પાનું ૨૦-૨૧.

Bird.	(બર્ડ્)	પક્ષી.
Nest.	(નેસ્ટ્)	માળો.
Bird's.	(બર્ડ્ઝ્)	પક્ષીનો.

May.	(મે)	રજ માગવી.
May look.	(મે લુક)	નેહું, નેહંએ.
Yes.	(યસ્)	હા.
Young ones.	(યંગ્-વન્)	ખચ્ચાં.
Yet.	(યટ્)	તોપણ.
Where.	(ઉન્હેર્)	ક્યાં? જ્યાં.
Is.	(ઈઝ્)	છે.
Be.	(બી)	યવું, હેવું.
Soon.	(સુન્)	જલદીથી, થોડીવાર.
<i>There it comes.</i>	(થેઅર્ હટ્ કમ્સ)	પેલું તે આવે છે.
Flies.	(ફલાઈઝ્)	હડે છે.
Sits.	(સિટ્સ)	બેસે છે.
On.	(ઑન)	ઉપર.
Mate.	(મેઈટ્)	સાથી, નર.
Tree.	(ટ્રી)	ઝાડ.
Sings.	(સિંગ્સ)	ગાય છે.
Sweet.	(સ્વીટ્)	મીઠું, મધુર.
Song.	(સોંગ્)	ગીત, ગાયન.
<i>There will be.</i>	(થેઅર્ ઉવીલ્ બી)	થશે.

There જ્યારે *to be* ક્રિયાપદના રૂપ જ્યા કે *is*,
are વિગેરેની સાથે આવે છે ત્યારે તેનો અર્થ હયાતી
 ખતાવે છે ને તેનો અર્થ “ત્યાં” થતો નથી.

પાવું ૨૨-૨૩.

Where.	(ઉન્હેર્)	જ્યાં.
--------	-----------	--------

Loves.	(લખ્)	ચાહે છે.
Up.	(અપ્)	ઉપર.
Hen bird.	(હેન્ બર્ડ્)	પક્ષીની માદા.
How.	(હાઉ)	કેવું, કેવાં, કેમ.
Some of the soft wool.	{ (સમ્ ઑફ્ ધિ સૉફ્ટ્ વુલ્)	{ નરમ ઉત્તમાનું થોડુંક.
It is off.	(ઈટીઝ ઑફ્)	તે ગયું છે, તે ઉડી ગયું છે.
With some.	(ડિવથ્ સમ્)	થોડું લઈને.
As.	(અઝ્)	જ્યારે, જેવું.
God.	(ગોડ્)	પરમેશ્વર.
That.	(ધૉ)	જે.

પાનું ૨૪-૨૫.

Cow.	(કાઉ)	ગાય.
Has been.	(હૅઝ બીન્)	થયો છે.
There has been.	(ધેઅર્ હૅઝ બીન્)	થયો છે.
Rain.	(રેઈન્)	વરસાદ.
Sends.	(સેન્ડ્સ)	માલેક છે.
Makes.	(મેઈક્સ)	કરે છે, બનાવે છે.
Grow.	(ગ્રો)	ઉગવું.
Makes grow.	(મેઈક્સ ગ્રો)	ઉગાડે છે.

Make ક્રિયાપદ સહાયકારક તરીકે આવે છે, ત્યારે તે ક્રિયાપદનો અર્થ સક્રિયબદમાં થાય છે.

ભાગ પેહેલામાંના અધરા શબ્દ.

Mouse.	(માઉઝ્)	ઉદર.
Paw.	(પૉ)	પંખી.
Catch.	(કૅચ્)	પકડવું.
Throws.	(થ્રોઝ્)	ફેંકે છે.
Called.	(કૉલ્ડ્)	કહેવાયલું.
Snow-white.	(સ્નો-ઉન્ડાઈટ્)	બરફના જેવું સફેદ.
Chick.	(ચિક્)	મરઘીનું બચ્ચું.
Fresh.	(ફ્રેશ્)	તાજું.
Straw.	(સ્ટ્રો)	તણબલું.
Sweet.	(સ્વીટ્)	મધુર.
Mate.	(મેઇટ્)	સાથી, નર.
Loves.	(લૉવ્ઝ્)	ચાહે છે.
Them.	(થેમ્)	તેમને.
What.	(વૉટ્)	જે; શું?
Back.	(બૅક્)	પીઠ, પાછો.
Calf.	(કૉલ્ફ્)	વાછરુંકું.
Stick.	(સ્ટિક્)	લાકડો.
White.	(ઉન્ડાઈટ્)	સફેદ.

પેહેલા ભાગમાંના અધરા વાક્યોનો તરજીબો.

- (1). The cat will catch you if it can. ને બિલાડીથી બનશે તો તે તને પકડશે.
- (2). It will play with him and do what he bids it. તે તેની સાથે રમશે ને જે તેને ફરમાવશે તે તે કરશે.
- (3). Some day, good sheep, we must cut it off. બજા ધેરા, અમારે તે (ઉન) કોઈ દીવસ કાપી નાંખવું પડશે.
- (4). Run and see if we can catch it. દોડ ને ને કે આપણે તેને પકડી શકીશું ?
- (5). Did you see the cat run to catch the chicks ? તમે તે બિલાડીને મરઘીના બચ્ચાં પકડવાને દોડતાં જોયા ?
- (6). This is the Tree where the bird has its nest. (૧) આ તે ઝાડ છે કે જ્યાં તે પક્ષીનો પોતાનો માળો છે. (૨) જે ઝાડમાં તે પક્ષીનો પોતાનો માળો છે તે આ છે.
- (7). God loves the bird that sings in the tree. જે પક્ષી ઝાડમાં ગાય છે તેને પર-મેશ્વર આદરે છે.
- (8). The rain is off. વરસાદ ઉઘડી ગયો છે.

ભાગ પેહેલો સમાપ્ત.

ભાગ ૨ ને.

Lesson I. પાઠ ૧ લો.

Rat.	(રૅટ)	ધુસ, ડાળ.
Sat.	(સૅટ)	બેઠો.
Ran.	(રૅન)	દોડ્યો.
Hand.	(હૅન્ડ)	હાથ.

Lesson II. પાઠ ૨ નો.

Bad.	(બૅડ)	ખરાબ.
Lad.	(લૅડ)	છોકરો.
Bag.	(બૅગ)	કોથળી.
Rag.	(રૅગ)	ચીથડું.
Am.	(અૅમ)	હું.
Have.	(હૅવ)	પાસેછે. (hasનું બહુવચન).

Lesson III. પાઠ ૩ નો.

Bar.	(બાર)	સળીઓ.
Far.	(ફાર)	દૂર.
Tar.	(ટાર)	દામર.
Star.	(સ્ટાર)	તારો.
Cap.	(કૅપ)	ટોપી.
Lap.	(લૅપ)	ખોળો.
Ass.	(અૅસ)	ગધેડો.
Lass.	(લૅસ)	છોકરી. (lad પરથી નારીન).

Lesson IV. પાઠ ૪ થો.

Bed.	(બેડ)	બિછાનું, ક્યારો.
------	-------	------------------

Fed.	(ફેડ)	જવડાવ્યું. ધવડાવ્યું.
Led.	(લેડ)	દોરવી લેઈ ગયો.
Ned.	(નેડ)	છોકરાનું નામ છે.
Red.	(રેડ)	રાતું.
Get.	(ગેટ)	મેળવવું.

Lesson V. પાઠ ૫ મો.

Ben.	(બેન્)	છોકરાનું નામ છે.
Den.	(ડેન્)	ગુફા.
Men.	(મેન્)	માણસો.
Pen.	(પેન્)	કલમ.
Ten.	(ટેન્)	દસ.
Then.	(થેન્)	ત્યારે, પછી.
End.	(એન્ડ)	છેડો.
Bend.	(બેન્ડ)	વાળવું.

Lesson VI. પાઠ ૬ ઠો.

Hem.	(હેમ્)	મગજ, ઓઠવું.
Beg.	(બેગ્)	ભીખમાગવી, વિનંતી કરવી
Leg.	(લેગ્)	પગ.
Egg.	(એગ્)	ઈંડૂં.
Best.	(બેસ્ટ)	સાથી સારું.
Ell.	(એલ્)	કાપડ બરવાનું માપ.
Tell.	(ટેલ્)	કહેવું.

Lesson VII. પાઠ ૭ મો.

Bee.	(બી)	મધમાખી.
Be.	(બી)	હોવું, થવું.

Lesson VIII. પાઠ ૮ મો.

If.	(ઈફ્)	જો.
Sits.	(સિટ્સ)	બેસે છે.

Lesson IX. પાઠ ૯ મો.

Bid.	(બિડ્)	ફરમાવવું.
Kid.	(કિડ્)	બકરીનું બચ્ચું.
Lid.	(લિડ્)	ઢાંકણું.
Hid.	(હિડ્)	સંતાડયું.
Pin.	(પિન્)	ટાંકણી.
Tin.	(ટિન્)	કલઈ.
Him.	(હિમ્)	તેને.

Lesson X. પાઠ ૧૦ મો.

Of.	(ઑફ્)	નોની-નું.
Off.	(ઑફ્)	દૂર.
Or.	(ઑર્)	અથવા.
Nor.	(નોર્)	અને, અથવા નહીં.
Got.	(ગૉટ્)	મેળવ્યું. (getનો બુતકાળ.
Ox.	(ઑક્સ્)	બળદ.
Box.	(બૉક્સ)	પેટી, દાબડી. મુઝા મારવો.

Lesson XI. પાઠ ૧૧ મો.

Frog.	(ફ્રૉગ્)	દેડકો.
From.	(ફ્રૉમ્)	થી, માંથી, પાસેથી.
Hop.	(હૉપ્)	કૂદવું.
Mop.	(મૉપ્)	કૂચો.

Top.	(ટોપ)	મથાળું.
Stop.	(સ્ટોપ)	અટકવું.
Shop.	(શોપ)	ફકાન.

Lesson XII. પાઠ ૧૨ મો.

Cup.	(કપ)	ખાલું.
Sun.	(સન)	સરજ.
Rub.	(રબ)	ઘસવું.
But.	(બટ)	પણ.

Lesson XIII. પાઠ ૧૩ મો.

Ill.	(ઈલ)	માંડુ, માંદો.
Hill.	(હિલ)	ટેકરી.
Fill.	(ફિલ)	ભરવું.
Mill.	(મિલ)	ધંટી.
Wing.	(વિંગ)	પાંખ.

Lesson XIV. પાઠ ૧૪ મો.

Milk.	(મિલ્ક)	દૂધ.
Silk.	(સિલ્ક)	રેશમ.
Ink.	(ઇન્ક)	શાહ; રશનાઈ.
Link.	(લિંક)	જોડવું, કડી.
Pink.	(પિંક)	ગુલાબી રંગ.
Wink.	(વિવંક)	આંખના આંખા કરવ.
Think.	(થિંક)	વિચારવું.
Give.	(ગિવ)	આપવું.
Live.	(લિવ)	રહેવું.

Lesson XV. પાઠ ૧૫ મો.

Fond.	(ફાન્ડ)	શોખી, કળાકારો.
Love.	(લવ્)	ચહાવું.
Glove.	(ગ્લવ્)	હાથનું મોજું.

Lesson XVI. પાઠ ૧૬ મો.

Book.	(બુક્)	ઓપડી.
Moon.	(મૂન્)	ચંદ્ર.
Too.	(ટૂ)	વળી, ઘણું.

Lesson XVII. પાઠ ૧૭ મો.

So.	(સો)	તેથી, એ પ્રમાણે.
Sow.	(સો)	વાવવું.
Sow.	(સાઉ)	કુકરી.
Boat.	(બોટ)	મજબો, હોડી.

Lesson XVIII. પાઠ ૧૮ મો.

Bow.	(બાઉ)	સલામ.
Now.	(નાઉ)	હમણા, હવે.
House.	(હાઉસ)	ઘર.
Stout.	(સ્ટાઉટ)	જોરાવર, મજબૂત.
Trout.	(ટ્રાઉટ)	એક જાતની માછલી.

Lesson XIX. પાઠ ૧૯ મો.

Sky.	(સ્કાય)	આકાશ.
Find.	(ફાઇન્ડ)	શોધવું, જડવું.
Kite.	(કાઇટ)	સમડી, પતંગ.
Mine.	(માઇન્)	મારું.
White.	(વ્હાઇટ)	સફેદ.

Wine.	(વિનાઇન)	દાર.
	Lesson XX.	પાઠ ૨૦ મો.
All.	(ઑલ)	બધું, સઘળા.
Ball.	(બોલ)	દડો.
Hall.	(હોલ)	દીવાનખાનું.
Jaw.	(જાવ)	જડઝું.

Lesson XXI. પાઠ ૨૧ મો.

Calf.	(કાલ્ફ)	વાઘરડો.
Half.	(હાલ્ફ)	અડધો, અડધું.
Jack.	(જેક)	માણસનું નામ છે.
Latch.	(લેચ)	આગળી, આગળો.
Bank.	(બેન્ક)	કિનારો.

Lesson XXII. પાઠ ૨૨ મો.

Bake.	(બેક)	થોકવું.
Cake.	(કેક)	રોટલો, પુરી.
Lake.	(લેક)	સરોવર.
Fade.	(ફેડ)	કરમાઈ જવું.
Made.	(મેઇડ)	બનાવ્યું, કરીધું.
Gate.	(ગેટ)	દરવાજો.

Lesson XXIII. પાઠ ૨૩ મો.

Ail.	(એઇલ)	ડુઃખ.
Tail.	(ટેઇલ)	પૂંછડી.
Nail.	(નેઇલ)	ખીલો, નખ.
Hail.	(હેઇલ)	કરોં, તનફરરતી.
Pail.	(પેઇલ)	તામડી, લાકડાનું વાસણ.

Sail.	(સેઈલ્)	સર, હુંકારવું.
Aid.	(એઈડ્)	મદદ.
Maid.	(મેઈડ્)	કુંવારીકા, ચાકરડી.
Pain.	(પેઈન)	દુઃખ.

Lesson XXIV. પાઠ ૨૪ મો.

Bird.	(બર્ડ્)	પક્ષી.
Third.	(થર્ડ્)	ત્રીજો.
Herd.	(હર્ડ્)	ટોળું.

Lesson XXV. પાઠ ૨૫ મો.

Meat.	(મીટ્)	માંસ, ખોરાક.
Seat.	(સીટ્)	બેઠક, જગા.
Beat.	(બીટ્)	મારવું, ધપકારો.
Neat.	(નીટ્)	સ્વચ્છ.
Heat.	(હીટ્)	ગરમી.
Few.	(ફ્યુ)	થોડા.
Yew.	(યુ)	ખારે માસ લીલું રહેલું ગ્રાડ, ખારેમાસી.
Two.	(ટુ)	બે.

Lesson XXVI. પાઠ ૨૬ મો.

Say.	(સે)	કહેવું.
Lay.	(લે)	મૂકવું.
Warm.	(વૉર્મ્)	ગરમ, હુંકાળું.
What.	(વૉર્ટ્)	જે, તે, શું ?

